



Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Wermsdorf mit ihren Ortsteilen Calbitz, Collm, Gröppendorf, Lampersdorf, Liptitz, Luppä, Mahlis, Malkwitz, Wadewitz und Wiederoda.



20 JAHRE

Mitteilungsblatt der Gemeinde Wermsdorf

1991



2011



Programm & Informationen zum

Horstseefischen 2011

entnehmen Sie bitte dem Innenteil!



Amtliche Bekanntmachungen

Einladung zur Sitzung des Gemeinderates

Am Donnerstag, dem 22.09.2011 findet um 19.00 Uhr im Schlosssaal des Alten Jagdschlusses Wermisdorf die nächste Gemeinderatssitzung statt.

Tagesordnung:

A Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Gemeinderatssitzung durch den Bürgermeister
2. Bürgerfragestunde
3. Beschlussvorlagen
- 3.1 Beschlussvorlage - Vergabe der örtlichen Prüfung der Jahresrechnungen 2010 - 2012
- 3.2 Beschlussvorlage - Vergabe Bewirtschaftungsvertrag Naturland Lupp
4. Informationen des Bürgermeisters
5. Anfragen der Gemeinderäte
6. Sonstiges

B Nichtöffentlicher Teil

Ich lade Sie zu dieser Sitzung recht herzlich ein.



Matthias Müller
Bürgermeister

Auszug aus dem Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 01.09.2011

Tagungsort: Schlosssaal Altes Jagdschloß Wermisdorf
Tagungstermin: 01.09.2011; 19.00 Uhr

Der Bürgermeister Herr Müller begrüßte alle Anwesenden und eröffnete die Gemeinderatssitzung. Mit den 13 anwesenden Gemeinderäten und dem Bürgermeister war die Beschlussfähigkeit gegeben. In der Gemeinderatssitzung wurden nachfolgende Beschlüsse gefasst:

- | | |
|------------------------|--|
| Beschluss Nr. 50/09/11 | Bestellen des Wehrleiters der Freiwilligen Feuerwehr Lupp |
| Beschluss Nr. 51/09/11 | Bestellen des stellvertretenden Wehrleiters der Freiwilligen Feuerwehr Lupp |
| Beschluss Nr. 52/09/11 | Vergabe von Bauleistungen zur Beseitigung von Winterschäden |
| Beschluss Nr. 53/09/11 | Befreiung von Festsetzungen des Bebauungsplanes Wohngebiet „Waldeck“ in Wermisdorf |
| Beschluss Nr. 54/09/11 | Ermächtigung des Bürgermeisters zur Vergabe von Bauleistungen zur Errichtung eines Kinderspielplatzes in Wermisdorf, Wiesenweg |
| Beschluss Nr. 55/09/11 | Ermächtigung des Bürgermeisters zum Abschluss eines Pachtvertrages mit dem Gartenverein „Am Lindenbaum“ e. V. |

Sonstiges

Matthias Müller
Bürgermeister

Nächster Erscheinungstermin:

Mittwoch, der 19. Oktober 2011

Nächster Redaktionsschluss:

Mittwoch, der 5. Oktober 2011

Mitteilungen/Informationen

Abwassergebühren

Ortsteile Lupp, Calbitz, Malkwitz und Collm, Lampersdorf

Die Gemeindeverwaltung Wermisdorf möchte alle Gebührenzahler in den o. g. Ortsteilen, die uns bis jetzt noch keine Einzugsermächtigung erteilt haben, darauf hinweisen, dass bis **spätestens 30.09.2011** die 3. Vorauszahlung zur Abwassergebühr 2011 auf eines der Konten der Gemeinde Wermisdorf einzuzahlen ist. Eine nochmalige Zahlungsaufforderung erfolgt nicht. Wir bitten zu beachten, dass wir bei verspäteter Zahlung Mahngebühren und Säumniszuschläge nach den gesetzlichen Bestimmungen zu erheben haben.

Kämmerei

Sachgebiet Abwasser

Einwohnermeldeamt geschlossen!

Das Einwohnermeldeamt der Gemeinde Wermisdorf bleibt wegen technischen Umstellungen am **Freitag, 16.09.2011** und am **Samstag, 17.09.2011 geschlossen**. Am kommenden Dienstag, 20.09.2011 ist das Meldeamt wieder regulär von 9 bis 12 Uhr geöffnet. Als Ersatz für den Sonnabend wird die Mitarbeiterin den Bürgern am Samstag, 24.09.2011 von 9 bis 11 Uhr für Fragen und Anliegen zur Verfügung stehen. Wir danken für Ihr Verständnis.

Ihr Einwohnermeldeamt

03 43 64/8 11 28

www.wermisdorf.de

Der AZV „Oberes Döllnitztal“ erinnert

Am **30.09.2011** wird der **dritte Abschlag der Niederschlagswassergebühr fällig**.

Sie können auch **am Bankeinzugsverfahren teilnehmen**.

Dazu das **am Bescheid rechts oben befindliche Formular** bitte ausgefüllt und unterzeichnet an uns zurücksenden.

Bekanntmachung der Landesdirektion Leipzig

über Anträge auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen Gemarkung Wermisdorf vom 5. Juli 2011

Die Landesdirektion Leipzig gibt bekannt, dass der Abwasserzweckverband „Oberes Döllnitztal“, Markt 1, 04769 Mügeln, Anträge auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen gemäß § 9 Abs. 4 des Grundbuchbereinigungsgesetzes (GGBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2182, 2192), das zuletzt durch Artikel 41 des Gesetzes vom 17. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2586, 2706) geändert worden ist, gestellt hat.

Die Anträge (14-0531.73/4/169 und 195) betreffen die vorhandenen Mischwasserleitungen in den Ortslagen Wermisdorf und Niedergoseln einschließlich Zubehör, Sonder- und Nebenanlagen und Schutzstreifen. Die betroffenen Grundstückseigentümer der **Gemeinde Wermisdorf** (Gemarkung Wermisdorf) können die eingereichten Anträge sowie die beigefügten Unterlagen in der Zeit

vom 17. Oktober bis einschließlich 14. November 2011

in der Landesdirektion Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig, Zimmer 164, während der Dienststunden (montags bis donnerstags von 8.00 Uhr bis 15.00 Uhr, freitags von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr) einsehen.

Die Landesdirektion Leipzig erteilt die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen nach Ablauf der Auslegungsfrist gemäß § 9 Abs. 4 GBBerG in Verbindung mit § 7 Abs. 4 und 5 der Verordnung zur Durchführung des Grundbuchbereinigungsgesetzes und anderer Vorschriften auf dem Gebiet des Sachenrechts (Sachenrechts-Durchführungsverordnung - SachenR-DV) vom 20. Dezember 1994 (BGBl. I S. 3900).

Hinweise zur Einlegung von Widersprüchen

Gemäß § 9 Abs. 1 Satz 1 GBBerG ist von Gesetzes wegen eine beschränkte persönliche Dienstbarkeit für alle am 3. Oktober 1990 bestehenden Energiefortleitungen und Anlagen der Wasserversorgung und -entsorgung entstanden. Die durch Gesetz entstandene Dienstbarkeit dokumentiert nur den Stand vom 3. Oktober 1990. Da die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch nicht damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundstückes erteilt wird.

Ein zulässiger Widerspruch kann nur darauf gerichtet sein, dass die im Antrag dargestellte Leitungsführung nicht richtig ist. Dies bedeutet, dass ein Widerspruch sich nur dagegen richten kann, dass das Grundstück gar nicht von der Leitung oder in anderer Weise, als dargestellt, betroffen ist. Wir möchten Sie daher bitten, nur in begründeten Fällen von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch zu machen.

Der Widerspruch kann bei der Landesdirektion Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig, bis zum Ende der Auslegungsfrist erhoben werden.

Leipzig, den 5. Juli 2011

gez. Landesdirektion Leipzig

Dr. Feist

Vizepräsident

den. Natürlich durften wir der Reihe nach selbst „Patient“ sein. Glücklicherweise waren wir alle kerngesund.

Sehr interessant war für uns auch die Lego - Ausstellung im Oschatzer Stadtmuseum. Aus luftiger Höhe warfen wir anschließend vom alten Wachturm einen Blick auf die wunderschöne Landschaft rund um den Collm. Noch weiter zurück drehten wir das Rad der Geschichte, als wir uns „Bei den wilden Stämmen - auf den Spuren der alten Germanen“ mit dem Leben, den Gebräuchen und der Götterwelt der verschiedenen germanischen Stämme vertraut machten. Wir bastelten uns eine Kette mit einem Runenzeichenanhänger. Dieser soll einen bestimmten Wunsch wie z.B. Gesundheit, Entscheidungskraft oder Reichtum zum Ausdruck bringen. Geduld und Hunger waren bei unserer Lagerfeuer nach Germanenart gefragt. Wir rösteten Kartoffeln und Knüppelkuchen und durften dann sogar, wie es damals eben so üblich war, mit den Fingern essen. Das war cool und hat natürlich auch super geschmeckt.



Einen erlebnisreichen Vormittag verbrachten wir bei einer Schnipseljagd an den alten Ausgrabungsorten am Kirchenteich. Es galt verschiedene Prüfungen zu bestehen und einen Schatz zu finden. Groß war die Freude, als dieser endlich geborgen werden konnte.

In unserer Märchenwoche bastelten wir aus Wolle einen giftgrünen Frosch. Ob er sich wohl irgendwann in einen wunderschönen Königssohn verwandelt?



An unserem Prinzen- und Prinzessinnentag haben wir uns toll verkleidet, es waren auch zwei tapfere Ritter mit dabei! Der leckere Märchendrink mit den bunten Zauberperlen half uns, auf rosaroten Wolken durch das Märchenland zu schweben. Natürlich kam in unseren Ferien auch der Sport nicht zu kurz. So ist es schon zu einer schönen Tradition geworden, dass wir die Kegelbahn in der Hubertusburg nutzen dürfen, um „Alle Neune“ umzuhauen. Das macht uns immer wieder riesengroßen Spaß.

Ein toller Höhepunkt war der Besuch des Kletterwaldes in Kriebstein. Hier musste schon aller Mut zusammengenommen werden, um die Höhenangst zu überwinden. Da es bei uns aber keine Feiglinge gibt, war das gar kein Problem. Wie Tarzan kletterten wir von Baum zu Baum und so manch einer konnte sehr stolz auf sich sein. Geschicklichkeit und Ausdauer waren ebenfalls bei verschiedenen Ball- und Mannschaftsspielen gefragt.

So machen Ferien Spaß



Ganz im Zeichen der Wikinger stand die erste Woche des Sommerferienprogramms im ASB-Hort „Posthörnchen“ in Wermsdorf. Dazu besuchten wir die Felsenbühne in Rathen, wo das Märchen „Mein Freund Wicki“ aufgeführt wurde. Dieses Theaterstück hatte uns neugierig gemacht. Wir wollten mehr über diese „rauen Männer aus dem Norden“ erfahren und natürlich auch mal selbst ein ganz großer Wikinger sein. Dazu bastelten wir uns einen Helm, Schutzschild, Speer und eine Wikingeraxt. Wer Lust hatte konnte auch ein Wikingerbild oder Mandalas malen. In einem Rätsel testeten wir unser Wissen und zum Abschluss erhielt jedes Kind ein „Wikinger-Diplom“.

In der folgenden Woche lernten wir die Geschichte unseres Heimatortes Wermsdorf mit seinen Schlössern, Wäldern und Seen sowie seine Umgebung näher kennen. In einem Wissensquiz stellten wir unsere Kenntnisse unter Beweis und jeder hatte sich seine Medaille verdient. Bei einem Besuch der Rettungswache in der Hubertusburg konnten wir ganz viele Fragen an den Rettungsassistenten stellen, der sie uns sehr anschaulich und mit viel Geduld beantwortete. Wir staunten über die vielen technischen Instrumente, die sich in einem Notarztwagen befin-

Bei Spiel und Spaß konnten wir uns so richtig auspowern. Auch wenn das Baden in diesem Sommer buchstäblich ins Wasser fiel, waren es doch wieder schöne und erlebnisreiche Ferien. Auf diesem Wege geht ein ganz großes Dankeschön an den FSV Blau-Weiß Wermisdorf, den Bauhof der Gemeinde, den OVH, Herrn Hanns, Herrn Gatter und Frau Krzywinski sowie allen anderen fleißigen Helfern, die uns bei unseren Vorhaben unterstützten und somit zum guten Gelingen unserer Ferien beigetragen haben.

Die Kinder und Erzieherinnen des Hortes

Vorschule bei PEGASUS

Im Alter von vier, fünf Jahren fragen uns die Kinder „Löcher in den Bauch“.

Sie wollen die Welt verstehen und können vom Lernen einfach nicht genug bekommen.

Nie wieder in seinem Leben ist der Mensch so lernfähig wie zwischen seinem 4. und 6. Lebensjahr.

In dem von uns seit nunmehr vierzehn Jahren veranstalteten vielseitigen und bewährten **Vorschulprogramm** gehen wir auf diese Lernfreude der Kinder ein.

So wird der Spaß am Lernen gefördert und eine ideale Basis für den Übergang in die Schule geschaffen.

Die Kinder probieren sich unter pädagogischer Anleitung, eine Stunde pro Woche auf unterschiedlichsten Gebieten aus.

Das Programm fördert die Interessen der Kinder, hebt die allgemeine geistige Entwicklung über das Niveau Gleichaltriger, hilft den Kindern und den Eltern, ihre Stärken zu entdecken und fördert ihre Konzentrationsfähigkeit.

Ohne der Schule vorzugreifen, haben die Kinder einen besseren Start ins Schulleben!

Der **Vorschulkurs** beinhaltet unter anderem:

- bildkünstlerisches und plastisches Gestalten
- Musik/Rhythmik
- darstellendes Spiel
- Tanz als Bewegungserziehung
- kreativer Umgang mit Sprache
- Mengenlehre und geometrische Formen

Übrigens:

Durch die niedrige Gruppenstärke ist es möglich, jedem einzelnen Kind so viel Zeit wie notwendig zu widmen.

Termin: dienstags 17.00 - 18.00 Uhr



Märchenfee Lia kommt zu euch

Die Proben für das Kinder-Open-Air am 25.09.2011 um 16.00 Uhr auf Schloss Hubertusburg haben begonnen. 50 kleine Künstler probten am Wochenende auf dem Schlosshof unter der Leitung von Annegret Morawe für das Stück Märchenfee Lia. Der Eintritt für Kinder und Erwachsene beträgt 10 EUR.

Dafür sind Karten in der Touristinformation Wermisdorf; Tel.: 03 43 64/8 11 32

sowie beim Verein zur Förderung von Frauen in Wermisdorf Tel.: 03 43 64/5 15 58 erhältlich.



Neue Bücher in der Zentralbibliothek Wermisdorf

Eine kleine Auswahl neu in den Bestand aufgenommener Bücher werden hier kurz vorgestellt.

Diese Bücher und andere Medien (CDs, Videos) können in der Bibliothek ausgeliehen werden. Eine Recherche im Gesamtbestand ist im Internet unter www.briseinfo.de möglich.

Anna Mitgutsch: Wenn du wiederkommst: Roman

Eine namenlose Ich-Erzählerin trauert um den Tod ihres geliebten Lebensgefährten. Quälend intensive Auseinandersetzung mit der Trauer in all ihren Facetten ...

Ann Cleeves: Sturmwarnung: Jimmy Perez ermittelt zuhause

Inspector Jimmy Perez weilt mit seiner Verlobten Fran Hunter zu Besuch bei seinen Eltern auf Fair Isle, der abgelegensten Insel der Shetlands. Ein Sturm unterbricht alle Verbindungen, da geschieht dort ein Mord ...

Mario Adorf: Himmel und Erde: Unordentliche Erinnerungen

Der beliebte Schauspieler lässt sein bewegtes Leben mit augenzwinkernder Selbstironie Revue passieren. Von der Kindheit und Jugend in der Eifel bis hin zu einer internationalen Karriere ...

Dora Heldt: Kein Wort zu Papa: Roman

Christine und Ines müssen für ihre Freundin Marleen ein paar Tage lang deren Pension auf Norderney übernehmen - ein Job, der die Schwwestern leicht überfordert...

- Arto Paasilinna: Im Jenseits ist die Hölle los: Roman
- Kayla Perrin: Betrug mich: Erotischer Roman
- Karen Rose: Todesbräute
- Slawomir Mrozek: Das Leben für Anfänger: Ein zeitloses ABC
- Manfred Lütz: Irre! Wir behandeln die Falschen, unsere Probleme sind die Normalen
- Kurt Wasserfall: Ich bin schon wieder völlig pleite!
- Wolfgang Kindler: Dich machen wir fertig!
- Gitty Daneshvari: Das Geheimnis von Summerstone
- Simon Kehrer: Teufelswand: Die Tragödie der Unterkircher - Expedition am Nanga Parbat
- Christian Zeppetbauer: Drechseln leicht gemacht!
- Grant, R. G.: Die Geschichte der Sklaverei
- Norbert Rosing: Wildes Sachsen: Bilder einzigartiger Naturschätze

u. v. a. m. in Ihrer Bibliothek



Tourismmarketing Wermisdorf

Start nach der Sommerpause

Am **Dienstag, dem 20.09.2011, 18.00 Uhr** findet das erste Treffen der Tourismmarketinginitiative nach der Sommerpause im Schlosssaal des Alten Jagdschlusses in Wermisdorf statt. Auf der Tagesordnung steht die Vorbereitung und Planung des Weihnachtsmarktes.

Alle Wermisdorfer, die sich beteiligen möchten, sind recht herzlich eingeladen!



Jänergottesdienst



Die Wermisdorfer Jagdhornbläsergruppe „Hubertus“ lädt anlässlich des Hubertustages zu einem Jänergottesdienst mit den „Grünhainer Jagdhornbläsern“ ein.

Traditionsgemäß erklingt **am Sonntag, den 16. Oktober 2011 um 10:00 Uhr** die Hubertusmesse im Rahmen eines Jänergottesdienstes **in der Evangelischen Kirche zu Wermisdorf**. Dieser Gottesdienst klingt mit Jagdsignalen der Grünhainer und Wermisdorfer Jagdhornbläser im Hof des Pfarrhauses aus. Alle Interessierten sind recht herzlich eingeladen.

*Wenn das Licht erlischt, bleibt die Trauer.
Wenn die Trauer vergeht,
bleibt die Erinnerung an das Licht.*

Tief erschüttert über die Nachricht seines Ablebens verabschieden sich die Mitglieder des Turnvereins Wermisdorf von ihrem langjährigen Turnfreund

Herrn Erich Fischer

Er prägte seit 1953 die Entwicklung des Geräteturnens in Wermisdorf und Umgebung. Wir trauern mit der Familie und werden ihn stets in guter Erinnerung behalten.

*Gemeindeverwaltung Wermisdorf Turnverein
Bürgermeister Matthias Müller Wermisdorf e. V.*

Informationen aus der Schule

140 Jahre Schulgebäude in Wermisdorf - ein Grund zum Feiern

Aus Anlass des 140-jährigen Jubiläums findet vom 19.09. bis 23.09.2011 eine Festwoche statt. Die Vorbereitungen dazu laufen auf Hochtouren. Geplant sind verschiedene Veranstaltungen mit und für Schüler. Es finden sowohl sportliche Aktivitäten, zum Beispiel die Highland-Games, ein Sportfest mit umliegenden Grundschulen, ein Sporttag für alle Klassen als auch berufsorientierte Projekte, wie Betriebsbesichtigungen und die schon zur Tradition gewordene Berufsmesse statt. Am Donnerstag, dem 22.09.2011 können die 5. und 6. Klassen beim Fremdsprachentag ihr Wissen in Englisch unter Beweis stellen und in weitere Fremdsprachen „reinschnuppern“.



Ebenfalls am Donnerstag findet von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr ein Tag der offenen Tür statt, wo die Möglichkeit besteht, Fachkabinette zu besichtigen und sich unter anderem mit der Unterrichtsarbeit sowie den Ganztagsangeboten vertraut zu machen. Höhepunkt wird die Festveranstaltung am Freitag sein, wo Schüler und geladene Gäste einen historischen Abriss der Schulentwicklung erleben werden.

Sprech- und Öffnungszeiten



Gemeindeverwaltung Wermisdorf

Montag	geschlossen
Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	9.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.30 Uhr
Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

Außerhalb der bekannten Öffnungszeiten sind nach telefonischer Absprache auch Termine möglich.



Touristinformation Wermisdorf

Altes Jagdschloß 1, 04779 Wermisdorf

Montag - Freitag	9.00 Uhr - 15.00 Uhr
Samstag, Feiertags	9.00 Uhr - 13.00 Uhr
Sonntag	geschlossen

Ab 1. Oktober

Montag - Freitag 9.00 Uhr - 15.00 Uhr
Tel.: 03 43 64/8 11 32, **E-Mail:** fremdenverkehr2@wermisdorf.de



Zentralbibliothek Wermisdorf

im Fachkrankenhaus Hubertusburg gGmbH
 Gebäude 63 (ehemals Poliklinik)/Krankenhausverwaltung

1 Internet-Terminal steht zur Verfügung.
 Montag 10.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr
 Dienstag 10.00 - 14.00 Uhr
 Mittwoch geschlossen
 Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
 Freitag 10.00 - 13.00 Uhr
 Telefon: 03 43 64/6 22 51
 Fax: 0 12 12 -5 -1 67 3- 85 46
 E-Mail: bibliothek_wermisdorf@web.de



Museum/Ausstellung

Ausstellung zur Schlossgeschichte im Hauptschloss

Geöffnet:
 Dienstag - Freitag von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 Samstag, Sonntag, Feiertag von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 Führungen auch außerhalb der Öffnungszeiten nach telefonischer Anmeldung möglich.
Telefon/Fax: 03 43 64/5 15 58
E-Mail: vbff-wermisdorf@t-online.de
Preise: Erw.: 2,00 EUR
 Erm.: 1,50 EUR
 Kinder (6 - 14 Jahre): 0,80 EUR
 Führungen und Gruppenangebote auf Anfrage
 Die Ausstellung im Gebäude 21 bleibt weiterhin geschlossen.



Begegnungsstätte im Schloss Hubertusburg

Schloss Hubertusburg, Gebäude 19, 04779 Wermisdorf

Es erwarten Sie Möglichkeiten zur kreativen Freizeitgestaltung mit einem besonderen Wochenangebot, Kaffee und selbst gebackener Kuchen sowie ein kleines Imbissangebot.
 Geöffnet:
 Montag - Freitag 09.00 - 18.00 Uhr
 Samstag, Sonntag, Feiertag 13.00 - 18.00 Uhr
Telefon/Fax: 03 43 64/5 15 58
E-Mail: vbff-wermisdorf@t-online.de

Polizeiposten Wermisdorf

Tel.-Nr. 03 43 64/8 83 80
 zu erreichen Dienstag und Donnerstag, 13.00 - 17.00 Uhr und
 Mittwoch, 10.00 - 14.00 Uhr

Abwasserzweckverband „Oberes Döllnitztal“

Sitz: Markt 1, 04769 Mügeln
 Geöffnet:
 Montag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 15.00 Uhr
 Dienstag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.30 Uhr
 Mittwoch geschlossen, Termin nach Vereinbarung
 Donnerstag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 18.00 Uhr
 Freitag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr
 Telefon: 03 43 62/4 10 20/4 10 34
 Fax: 03 43 62/4 10 46/4 10 36

Vertragsärztlicher Notfalldienst

Bei der **Vermittlung von Hausbesuchen** muss der Patient bei der Vermittlung für den vertragsärztlichen Notfalldienst anrufen, **Rufnummer 03 41/1 92 92** für Patienten der Ortsteile Wermisdorf, Gröppendorf, Mahlis, Wadewitz, Liptitz,
Rufnummer 03 42 02/6 52 66

für Patienten der Ortsteile Luppa, Malkwitz, Calbitz, Collm, Lampersdorf und den für den Patienten Dienst habenden Arzt erfragen.
 Zu den **Zeiten des vertragsärztlichen Notfalldienstes**

- an Werktagen von 19.00 bis 7.00 Uhr,
- mittwochs und freitags ab 14.00 Uhr,
- an Samstagen, Sonn- und Feiertagen rund um die Uhr

wird ein **Dienst habender Arzt** die in dringenden Fällen erforderlichen Hausbesuche im Notfalldienstbereich durchführen.
 An den Wochenenden finden regulär Sprechstunden statt. Die Sprechzeiten können in der entsprechenden Arztpraxis erfragt werden.
Für lebensbedrohliche Zustände, wie Bewusstlosigkeit, heftiger Brustschmerz, schwere Atemnot, bei starken Blutungen sowie schweren Unfällen **ist der Rettungsdienst** zuständig und rund um die Uhr **über den Notruf 112** bei Bedarf **zu erreichen**.



Die Freiwillige Feuerwehr Collm lädt ein zum Drachenfest

03.10.2011 14.00 Uhr
Am findet auf dem Mühlberg in Collm das 15. Drachenfest statt.

Die am höchsten fliegenden und die kreativsten Drachen werden gegen 15:30 Uhr prämiert.

Attraktionen:

- Drachenfreunde mit spektakulären Fluggeräten
- Drachenverkauf vor Ort
- Hopseburg
- Kinderschminken
- Fahrten mit dem Feuerwehrauto
- Lagerfeuer mit Würstchenbraten und Knüppelkuchen backen

bei strömendem Regen muss das Fest leider ausfallen

für Speisen und Getränke ist gesorgt

Veranstaltungen

Hier treffen sich Senioren im Oktober 2011




- 4. Oktober Wermsdorf** in der Gaststätte „Zur Guten Quelle“
 14:00 Uhr „Informationen über das Meldewesen und den neuen Personalausweis“ mit Frau Kretschmer von der Gemeindeverwaltung Wermsdorf
- 10. Oktober Malkwitz** in der Gaststätte „Zur Krone“
 14:00 Uhr Gemütliches Beisammensein mit Quizrunde
- 11. Oktober Calbitz** in der Gaststätte „Zur Grünen Tanne“
 14:30 Uhr Überraschungsgast von der Kriminalpolizei Leipzig
- 12. Oktober Liptitz** in der alten Taschupa
 14:00 Uhr Die Kindergartenkinder von Liptitz haben ein kleines Programm vorbereitet
- 18. Oktober Lampersdorf** in der Feuerwehr
 14.00 Uhr Überraschungsgast von der Kriminalpolizei Leipzig
- 19. Oktober Gröppendorf** in der Feuerwehr
 14:00 Uhr fit und beweglich mit Physiotherapie Gleß & Kramer
- 25. Oktober Luppa** im Gemeinderaum der Kirche
 14:00 Uhr Buchlesung mit Herrn Manfred Bajewsky
- 26. Oktober Mahlis** in der Gaststätte „Strobach“
 14:00 Uhr Gemütliches Beisammensein mit Quizrunde
- 27. Oktober Collm** im Gasthof „Collm“
 14:00 Uhr mit Überraschungsgast

Geburtstage

Herzliche Glückwünsche unseren Seniorinnen und Senioren im Oktober 2011



Wermsdorf mit Reckwitz		
Frau Gerda Zappel	am 01.10.	zum 81. Geburtstag
Frau Irma Seckel	am 03.10.	zum 79. Geburtstag
Herr Reinhard Willhelm	am 06.10.	zum 72. Geburtstag
Herr Siegmund Schäfer	am 08.10.	zum 85. Geburtstag
Herr Helmut Bruder	am 08.10.	zum 82. Geburtstag
Frau Gisela Herrmann	am 08.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Christa Wehner	am 10.10.	zum 76. Geburtstag
Frau Irene Musiol	am 12.10.	zum 78. Geburtstag
Frau Helga Hainsch	am 12.10.	zum 73. Geburtstag
Herr Helmut Rohrer	am 14.10.	zum 80. Geburtstag
Frau Sigrd Niebylski	am 14.10.	zum 75. Geburtstag
Herr Fritz Seidel	am 16.10.	zum 76. Geburtstag
Frau Christdore Wetzig	am 16.10.	zum 71. Geburtstag
Frau Dora Reinhardt	am 17.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Inge Schreier	am 17.10.	zum 71. Geburtstag
Frau Rosmarie Schreiber	am 20.10.	zum 71. Geburtstag
Herr Rolf Kretzschmar	am 23.10.	zum 77. Geburtstag
Herr Günter Horn	am 23.10.	zum 71. Geburtstag
Herr Klaus Walther	am 26.10.	zum 70. Geburtstag
Frau Hildegard Weißhuhn	am 27.10.	zum 88. Geburtstag
Herr Günter Griebbach	am 27.10.	zum 75. Geburtstag
Herr Karl Heinz Sobotta	am 27.10.	zum 70. Geburtstag
Frau Elisabeth Schuller	am 28.10.	zum 80. Geburtstag
Frau Sigrd Uhlemann	am 30.10.	zum 77. Geburtstag
Frau Brigitte Reinicke	am 30.10.	zum 74. Geburtstag
Frau Ingeborg Weber	am 30.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Anita Adler	am 31.10.	zum 78. Geburtstag



IMPRESSUM - DER COLLM-BOTE
 Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Wermsdorf mit ihren Ortsteilen Calbitz, Collm, Gröppendorf, Lampersdorf, Liptitz, Luppa, Mahlis, Malkwitz, Wadewitz und Wiederoda. Das Amtsblatt erscheint mindestens einmal im Monat und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte verteilt.

- Herausgeber:
 Gemeinde Wermsdorf, 04779 Wermsdorf, Altes Jagdschloß 1
 Telefon: (03 43 64) 81 10, E-Mail: collmbote@wermsdorf.de
- Druck und Verlag:
 Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (0 35 35) 4 89 -0, Telefax: (0 35 35) 4 89 -1 15, Telefax-Redaktion: (0 35 35) 4 89 -1 55
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:
 Gemeindeverwaltung Wermsdorf, Bürgermeister Matthias Müller
- Verantwortlich für den sonstigen Inhalt und Anzeigenteil:
 Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10
 Telefon: (0 35 35) 4 89 -0, Telefax: (0 35 35) 4 89 -1 15
 vertreten durch den Geschäftsführer Marco Müller
- Anzeigenannahme/Beilagen
 Herr Kahl, 04861 Torgau/OT Mehderitzsch, Dorfallee 7, Telefon: (0 34 21) 71 95 77 oder (01 71) 4 14 40 32

Einzel Exemplare sind außerhalb des Verbreitungsgebietes gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z.z. gültige Preisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel-Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

Calbitz

Frau Helga Polster	am 01.10.	zum 77. Geburtstag
Frau Gisela Rotsch	am 02.10.	zum 77. Geburtstag
Frau Christa Findeisen	am 02.10.	zum 76. Geburtstag
Herr Siegfried Thieme	am 05.10.	zum 78. Geburtstag
Herr Hans Wawrzetzka	am 06.10.	zum 77. Geburtstag
Herr Ehrfried Wawrzetzka	am 06.10.	zum 75. Geburtstag
Frau Brigitta Pelzel	am 06.10.	zum 72. Geburtstag
Herr Harald Schröter	am 13.10.	zum 70. Geburtstag
Herr Werner Petzold	am 19.10.	zum 78. Geburtstag
Frau Ursula Reimer	am 21.10.	zum 83. Geburtstag
Frau Gerda Schelbert	am 27.10.	zum 89. Geburtstag
Frau Margarete Fuhrmann	am 28.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Inge Wirth	am 29.10.	zum 73. Geburtstag

Collm

Frau Annelies Schneider	am 26.10.	zum 73. Geburtstag
-------------------------	-----------	--------------------

Lampersdorf

Herr Achim Richter	am 04.10.	zum 77. Geburtstag
Frau Irmgard Kornetzke	am 06.10.	zum 75. Geburtstag
Frau Karin Hammer	am 30.10.	zum 70. Geburtstag

Liptitz

Frau Christine Gasch	am 02.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Martha Pätzold	am 06.10.	zum 81. Geburtstag
Frau Christa Zintel	am 15.10.	zum 70. Geburtstag
Herr Helmut Berger	am 20.10.	zum 77. Geburtstag
Herr Siegfried Lück	am 25.10.	zum 70. Geburtstag
Herr Frank Gey	am 26.10.	zum 70. Geburtstag

Wiederoda

Herr Arndt Lutze	am 06.10.	zum 75. Geburtstag
Frau Frieda Bohn	am 07.10.	zum 89. Geburtstag
Herr Fritz Erdmann	am 29.10.	zum 81. Geburtstag

Wadewitz

Herr Siegfried Götz	am 11.10.	zum 72. Geburtstag
Herr Erwin Leutloff	am 14.10.	zum 70. Geburtstag

Luppa

Herr Günter Lerch	am 01.10.	zum 77. Geburtstag
Herr Erwin Kolsch	am 08.10.	zum 84. Geburtstag
Frau Adelheid Stahl	am 09.10.	zum 76. Geburtstag
Herr Waldemar Schubert	am 20.10.	zum 73. Geburtstag
Frau Ursula Köbe	am 25.10.	zum 82. Geburtstag
Frau Melanie Knobloch	am 25.10.	zum 77. Geburtstag
Frau Ottilie Minnich	am 27.10.	zum 88. Geburtstag

Mahlis

Frau Christine Auerbach	am 01.10.	zum 75. Geburtstag
Herr Hans Weinfurter	am 05.10.	zum 74. Geburtstag
Frau Annelies Horn	am 08.10.	zum 72. Geburtstag
Herr Horst Winkler	am 10.10.	zum 74. Geburtstag
Frau Hiltraud Biewald	am 20.10.	zum 70. Geburtstag

Gröppendorf

Herr Adolf Sauermann	am 23.10.	zum 76. Geburtstag
----------------------	-----------	--------------------

Malkowitz

Frau Johanna Kunze	am 08.10.	zum 92. Geburtstag
Frau Luzia Grosch	am 18.10.	zum 70. Geburtstag

- Anzeige -

Bad barrierefrei planen

(spp) Ein barrierefreies Wohnumfeld, das sich durch die bequeme Zugänglichkeit aller Funktionsbereiche auszeichnet, bietet allen Personen einen höheren Wohnkomfort. „Eine barrierefreie Badgestaltung stößt gerade bei jüngeren Bauherren auf eine hohe Akzeptanz“, wie Rudolf Voos vom Fachverband Fliesen und Naturstein erläutert, „weil die Funktionalität solcher Bäder heute im Einklang steht mit einer optisch modern anmutenden, großzügigen Raumgestaltung.“

Der Bauherr entscheidet, wie viel Komfort, Sicherheit und Design er haben möchte. Wichtige Voraussetzung für die Funktionalität im barrierefreien Bad sind großzügig bemessene Bewegungsflächen sowie die richtige Platzierung von Sanitärprojekten und Haltegriffen bzw. den Verstärkungen in der

Wand, an denen diese nachträglich angebracht werden können. Die Standfläche einer bodenebenen Dusche kann bei beengtem Raum als Bewegungsfläche mitgenutzt werden, z. B. in Kombination mit so genannten „Dreh-Falлтüren“, die bis auf die Wandflächen einklappbar sind. Rutschhemmende Fliesen sorgen auf der gesamten Bodenfläche des Bades für Trittsicherheit.

Weitere Informationen zum Thema barrierefreie Badgestaltung unter www.fliesenverband.de. Professionelle Unterstützung bei der Planung und eine bis ins Detail perfekte Umsetzung bieten zahlreiche Fachverleger, die sich auf das Thema spezialisiert haben (bundesweite Suchfunktion unter www.deutsche-fliese.de).



Foto: spp / IV-Agrob Buchtal



AMTSBLÄTTER BEILAGEN BROSCHÜRE N
PROSPEKTE ZEITUNGEN AMTSBLÄTTER
BEILAGEN BROSCHÜREN PROSPEKTE
ZEITUNGEN A AMTSBLÄTTER B EILAGEN
BROSCHÜREN PROSPEKTE ZEITUNGEN
AMTSBLÄTTER BEILAGEN BROSCHÜRE N
PROSPEKTE ZEITUNGEN AMTSBLÄTTER
BEILAGEN BROSCHÜREN PROSPEKT E

Fragen zur Werbung?

Ihr Anzeigenfachberater
Otfried Kahl
berät Sie gern.

Funk: 01 71/2 16 95 88
Fax: 0 34 21/71 95 79

otfried.kahl@wittich-herzberg.de



www.wittich.de

Nach Redaktionsschluss eingegangen

Veranstaltungen in der Gemeinde Wermisdorf

Datum	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
-------	---------------	-----	--------------

September

16. - 18.09.2011	Malkwitzer Schützenfest	Malkwitz	Schützenverein Malkwitz e. V. Herr Petzold schuetzenverein@malkwitz-sachsen.de www.malkwitz-sachsen.de
17.09.2011	Mahliser Sommerausklang	Sportplatz Mahlis	Heimat- und Traditionsverein Mahlis e.V. Frau Melzer bille.melzer@web.de www.mahlis.de
17.09.2011 10:00 - 17:00 Uhr	Calbitzer Pferdespektakel	Reitstall Sachse	Reitverein Calbitz e.V. Frau Jentzsch chirver@t-online.de www.reitstall-petrasachse.de
17.09.2011 19:00 Uhr	Orgelkonzert mit Prof. Matthias Eisenberg	Katholische Kapelle Schloss Hubertusburg, Wermisdorf	Freundeskreis Schloss Hubertusburg Herr Dr. Müller kontakt@freundeskreis-hubertusburg.de www.freundeskreis-hubertusburg.de VbFF Wermisdorf Frau Lehmann Tel.: 03 43 64/5 15 58 vbff-wermisdorf@t-online.de
17. + 18.09.2011	Wild - Wochenende Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	Gasthof Collm Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
25.09.2011 16:00 Uhr	Musical „Märchenfee Lia“ Open Air	Schloss Hubertusburg, Wermisdorf	VbFF - Wermisdorf e. V. Frau Lehmann Tel.: 03 43 64/5 15 58 vbff-wermisdorf@t-online.de

Oktober

01.10.2011	21 Jahre Einheitseiche	Malkwitz	Heimatverein „Traditionspflege“ Malkwitz e. V. Herr Leuschner heimatverein@malkwitz-sachsen.de www.malkwitz-sachsen.de
01.10.2011	Oldie Abend Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	Gasthof Collm Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
03.10.2011 13:30 Uhr	4 Jahre Lämmchen	Lämmchen, Calbitz	Heimatverein Calbitz e. V. Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de

Datum	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
03.10.2011 14:00 Uhr	Drachenfest am Spitzcollm	Mühlberg Collm	FFW Collm Herr Richter HeRichter@aol.com Heimatverein „Bergtreue“ Collm e. V. Frau Krause ckcollm@t-online.de www.bergtreue-collm.de
07. - 09.10.2011	HORSTSEEFISCHEN	Horstseedamm Wermsdorf	Teichwirtschaft Wermsdorf/Torgau Herr Stähler Tel.: 03 43 64/80 00 teichwirtschaftenstaehler@gmx.de www.wermsdorfer-fisch.de Gemeindeverwaltung Wermsdorf Tel.: 03 43 64/8 11 32 info@wermsdorf.de www.wermsdorf.de
08.10.2011 20:00 Uhr	Club zu Zweit in Lupp	Speicher am Sportplatz	Clubrat Kartenvorbestellung unter 03 43 61/5 13 91 Frau Zerwas
15.10.2011	Abfischen am Edelmannsteich	Edelmannsteich Lupp	Abfischen Edelmannsteich Herr Straube
16.10.2011 10:00 Uhr	Jägergottesdienst mit den Grünhainer Jagdhornbläsern	Evangelische Kirche, Wermsdorf	Jagdhornbläsergruppe „Hubertus“ Frau Matthew susan.mueller@web.de
16.10.2011 10:00 Uhr	Erlebniswanderung 2011	Start: Sportplatz Wermsdorf	Turnverein Wermsdorf e. V. Herr Rosenthal vorstand@turnverein-wermsdorf.de
22.10.2011	Herbstfest	Lampersdorf	FFW Lampersdorf Herr Reichel frank_reichel@t-online.de
22.10.2011 17:00 Uhr	Konzert der „Five Gentlemen“	Ovalsaal Schloss Hubertusburg, Wermsdorf	Freundeskreis Schloss Hubertusburg Herr Dr. Müller dr.georg.mueller1@gmx.de www.freundeskreis-hubertusburg.de VbFF Wermsdorf Frau Lehmann Tel.: 03 43 64/5 15 58 vbff-wermsdorf@t-online.de
22. + 23.10.2011	Deftiges Schlemmer-Wochenende Vorbestellung erbeten!	Gasthof Collm	Gasthof Collm Herr Schröder Tel.: 0 34 35/9 05 05 24 gasthofcollm@yahoo.de www.gasthof-collm.de
30.10.2011 17:00 Uhr	Konzert: Brass Collegium Sachsen	Evangelische Kirche Wermsdorf	Evangelisches Kirchspiel Wermsdorf Frau Schiel kg.wermsdorf@evks.de schiel-wadewitz@web.de
30.10.2011 18:00 Uhr	Halloweenfest mit Umzug	Calbitz	Heimatverein Calbitz e. V. Frau Heller katrinheller1@gmx.de www.calbitz.de
30.10.2011	Halloweenfest mit Gespensterumzug	Altes Jagdschloss	Förderverein 800 Jahre Wermsdorf Frau Baumann danuta.baumann@gmx.de
30.10.2011	Herbstfeuer	Bahnhof Mahlis	FFW Mahlis Herr Hofmann

HORSTSEEFISCHEN

7. - 9. Oktober 2011



WERMSDORFER HORSTSEEFISCHEN - FISCHGENUSS PUR!

Bereits seit 500 Jahren schon ist die Fischzucht Tradition in Wernsdorf. Dies belegt ein Lehnbrief von 1502.

Der wohl bekannteste Teich Wernsdorfs ist der 70 ha große Horstsee, dessen Abfischung seit 1969 an einem Wochenende stattfindet. Damit entwickelte sich das Horstseefischen zu einem großen Spektakel rund um den Fisch.

Das **jährlich am 2. Oktoberwochenende** stattfindende Volksfest ist ein Anziehungspunkt für zehntausende Gäste aus nah und fern. Besucher können den traditionellen Fischzug, der fachmännisch kommentiert wird, bestaunen, sich den Duft von frischer Räucherware um die Nase wehen lassen, fangfrischen Fisch mit nach Hause nehmen oder einfach alles vor Ort probieren. Außerdem

sorgen rund 100 Händler, Schausteller mit kleinen und großen Fahrgeschäften sowie ein großes Festzelt mit einem bunten Programm für Jedermann für eine tolle Stimmung. Selbstverständlich trifft man beim nunmehr größten Fischerfest Deutschlands auch die amtierende Sächsische und Wernsdorfer Fischkönigin an der Seite von August dem Starken.

Genießen Sie frischen und gesunden Wernsdorfer Fisch und feiern Sie mit uns die drei tollen Tage im Oktober, die Wernsdorfs Bekanntheitsgrad im Wesentlichen geprägt haben.

Frischen Fisch im Netz finden Sie unter
www.wernsdorfer-fisch.de

Weitere Informationen:

TOURISTINFORMATION WERMSDORF

Altes Jagdschloss 1, 04779 Wernsdorf

Tel.: 034364 – 81132 Fax: 034364 – 81131

info@wernsdorf.de www.wernsdorf.de

TEICHWIRTSCHAFT WERMSDORF / TORGAU

Bischofsweg 33, 04779 Wernsdorf

Tel.: 034364 – 8000 Fax: 034364 – 80099

info@wernsdorfer-fisch.de www.wernsdorfer-fisch.de





FESTPROGRAMM

Freitag, 07.10.2011

11:00 Uhr

Eröffnung des Fischerfestes mit August dem Starken, der 14. Wermisdorfer Fischkönigin und der Jagdhornbläsergruppe „Hubertus“ Wermisdorf

14:00 Uhr

Fischzug mit fachkundiger Erläuterung

15:00 – 16:00 Uhr

Wermisdorfer Blasmusik im Festzelt

20:00 Uhr

„Krause-Band“ aus Leipzig im Festzelt

22:00 Uhr

„Gipsy – Live Band“ im Festzelt

22:00 Uhr

Fischer – Feuerwerk

Samstag, 08.10.2011

10:00 Uhr

Fischzug mit fachkundiger Erläuterung

12:00 – 14:00 Uhr

„Milkauer Schalmeien“ im Festzelt

14:00 Uhr

Fischzug mit fachkundiger Erläuterung

ab 19:00 Uhr

„Double Deuce“ (Rock & Oldies) im Festzelt

ab 20:30 Uhr

„Antony & Band“ im Festzelt

Sonntag, 9.10.2011

10:00 Uhr

Fischzug mit fachkundiger Erläuterung

12:00 – 14:00 Uhr

Wermisdorfer Blasmusik im Festzelt

14:00 Uhr

Fischzug mit fachkundiger Erläuterung

15:00 – 16:00 Uhr

Kemmlitzer Blasmusik im Festzelt

Täglich Freitag – Sonntag

- August der Starken und Fischkönigin
- Fischverkauf und Fischspezialitäten aller Art
- Händlermeile und Jahrmarkt
- Spaß und Unterhaltung im Festzelt

LAGEPLAN



ACHTUNG:

Der OVH bietet auch in diesem Jahr während des Horstseefischens am Samstag und Sonntag Sonderfahrten der Linie 801 an.

